

8. 决定会议将使用大会和各主要委员会所使用的语文。

一九七八年十二月二十日

第九十次全体会议

### 33/154. 联合国贸易和发展会议第五届会议

大会,

回顾其一九六四年十二月三十日经修正后的第1995(XIX)号、一九七四年五月一日第3201(S-VI)号和第3202(S-VI)号、一九七四年十二月十二日第3281(XXIX)号、一九七五年九月十六日第3362(S-VII)号、一九七六年十二月二十一日第31/159号、一九七七年十二月十九日第32/174号和一九七七年十二月二十日第32/197号等决议,

又回顾其一九七七年十二月十九日第32/189号决议赞赏地接受了菲律宾政府关于在马尼拉举行联合国贸易和发展会议第五届会议的邀请,并决定于一九七九年五月七日至六月一日举行第五届会议,并于一九七九年五月三日至四日在马尼拉举行一次高级官员会议前的会议,

考虑到联合国贸易和发展会议正在谈判或审议一系列与建立新的国际经济秩序有关的重要问题,主要是商品综合方案,包括共同基金的设立;发展中国家间经济合作;发展中国家债务问题;将实际资源转让给发展中国家;进入市场;贸易、发展、货币和财政之间的相互关系;国际技术转让行动守则;关于限制性商业惯例的公平原则和规则以及一项关于国际多种方式联运的公约,

重申按照联合国贸易和发展会议第90(IV)号决议的规定,④联合国贸易和发展会议的主要作用是作为联大的一个机构,在国际贸易和有关国际经济合作的领域里,进行审议、谈判、审查和执行工作,

#### 1. 赞赏地注意到贸易和发展理事会第九届特别

④ 参看《联合国贸易和发展会议议事录,第四届会议》,第一卷,《报告和附件》(联合国出版物,出售品编号:E.76.II.D.10和更正),第一编,A节。

会议第二和第三期会议的报告、第十七届会议第二期会议的报告⑤以及第十八届会议的报告;⑥

2. 欢迎贸易和发展理事会第十八届会议通过联合国贸易和发展会议第五届会议的临时议程以及该届会议的组织安排;⑥

3. 认为贸易和发展会议第五届会议将提供一个重要而及时的机会,以便:

(a) 审查有关进行中的重要谈判的进度和发展,并就适当的进一步行动达成协议;

(b) 审查当前的经济发展,特别是对发展中国家产生不利影响的经济发展,并考虑采取适当行动,包括纠正的措施;

(c) 评价世界贸易和经济情况,审议各种问题、政策和适当措施,以促进国际经济结构的变革,考虑到贸易、发展、货币和财政领域的问题的相互关系,以便达成建立一个新的国际经济秩序的目标,并念及可能需要使国际经济关系的规则和原则更趋完善,又念及贸发会议必需为联合国第三个发展十年的新国际发展战略作出的贡献;

4. 促请所有会员国采取必要步骤,在区域和区域间各级上作好准备,充分利用贸发会议的常设机构促进关于第五届会议议程项目的谈判,以确保第五届会议达成令人满意的结果;

5. 又促请所有会员国努力在贸易和发展会议第五届会议上议定面向行动的决定和其他决定,对建立新的国际经济秩序作出有效贡献。

一九七八年十二月二十日

第九十次全体会议

### 33/155. 世界通货膨胀现象对发展进程的影响

大会,

④《大会正式记录,第三十三届会议,补编第15号》(A/33/15),第一卷。

⑤ 同上,第二卷。

⑥ 同上,附件二和三。

回顾其一九七〇年十月二十四日载有“联合国第二个发展十年国际发展战略”的第2626(XXV)号决议,一九七四年五月一日载有《建立新的国际经济秩序宣言》和《行动纲领》的第3201(S-VI)号和第3202(S-VI)号决议,一九七四年十二月十二日载有《各国经济权利和义务宪章》的第3281(XXIX)号决议,以及一九七五年九月十六日关于发展和国际经济合作的第3362(S-VII)号决议,

考虑到通货膨胀现象的影响扩及世界各地,对于世界严重通货膨胀现象对各国的经济、特别是发展中国家的经济发生的不良影响,深感忧虑,

特别认识到世界通货膨胀现象搞乱了国际贸易和国际货币制度,

又认识到任何国家或国家集团不能够单独解决世界通货膨胀所造成的问题,并且到目前为止采取的孤立措施不足同这一世界性现象战斗,

铭记着单靠发展中国家范围内的措施不能够控制由国际转嫁的通货膨胀,

回顾其一九七七年十二月九日第32/175号决议,其中请联合国贸易和发展会议秘书长成立一个高级的政府专家小组来研究世界通货膨胀现象,并把该研究报告连同贸易和发展理事会的意见递交大会,以便大会能够决定应采取何种措施,包括可能召开一个世界通货膨胀问题会议,

1. 注意到联合国贸易和发展会议关于世界通货膨胀现象对发展过程的影响高级政府专家小组的报告,<sup>④</sup>以及贸易和发展理事会第十八届会议的意见<sup>⑤</sup>,

2. 特别注意到专家小组分析世界通货膨胀现象对发展中国家的影响所得到的一般性结论,

3. 请联合国贸易和发展会议,考虑到专家小组报告所载的各项结论和建议,在其第五届会议上建议国际性政策措施,同一些主要货币币值下跌体现出来的世界通货膨胀现象进行战斗,并消除由国际转嫁的通货膨胀对发展中国家的经济和社会影响,

<sup>④</sup> TD/B/704.

<sup>⑤</sup> 《大会正式记录,第三十三届会议,补编第15号》(A/33/15),第二卷,第392-404段。

4. 并请国际社会,在为建立新的国际经济秩序进行谈判时,以及在拟订新的国际发展战略时,特别注意国际通货膨胀问题。

一九七八年十二月二十日

第九十次全体会议

### 33/156. 联合国谈判一项国际安排以取代已延长的一九七一年国际小麦协定的会议

大会,

回顾其载有《建立新的国际经济秩序宣言》和《行动纲领》的一九七四年五月一日第3201(S-VI)和3202(S-VI)号决议和关于发展和国际经济合作的一九七五年九月十六日第3362(S-VII)号决议,

注意到世界粮食理事会关于一九七八年六月十二日至十五日在墨西哥城举行的第四届部长级会议的工作报告,<sup>⑥</sup>

注意到联合国谈判一项国际安排以取代已延长的一九七一年国际小麦协定的会议于一九七八年十一月二十四日所通过的决议,<sup>⑦</sup>

审议了联合国贸易和发展会议秘书长关于上述会议的结果的说明,<sup>⑧</sup>

认识到签订一项国际安排以取代已延长的一九七一年国际小麦协定极为重要,

1. 对取代已延长的一九七一年国际小麦协定的谈判暂停进行,表示深为遗憾和极其忧虑;

2. 吁请联合国谈判一项国际安排以取代已延长的一九七一年国际小麦协定会议的主席,尽早进行该会议一九七八年十一月二十四日决议中所规定的协商,

<sup>⑥</sup> 同上,《补编第19号》(A/33/19和Corr.1)。

<sup>⑦</sup> TD/WHEAT.6/9。

<sup>⑧</sup> 《大会正式记录,第三十三届会议,第二委员会》,第五十四次会议,第3段;同上,《第二委员会,本届会议专册》,更正。